

Malteser Hilfsdienst e. V., Malteser International, Erna-Scheffler-Str. 2, 51103 Cologne, Germany

**Malteser International
WAU Office Plot No: 183
Next to CARE International Office
Wau, South Sudan**

7th March 2023

Request for quotations

RFQ_WAU_2023_0010

For Provision of Tractor hire to plough 80 feddans for the farmers group demo plots in 6 Payam's (Baggari, Bussere, Rocroc dong, Udici, Wau South and Wau North) in Jur and Wau County.

- A. Annex 1: Specification of Bidding
- B. Annex 2: Bills of Quantity

We look forward to receiving your tenders by or before **Submission dateline on 16th March 2023 at or before 4:00 pm** via E-mail: mb.procurement-juba@malteser-international.org or in sealed envelope to Malteser International Office, Plot No. 183 Hai Daraja Next to Care international Office in Wau in South Sudan

Please write in the Subject line behind your Envelope with tender: **RFQ_WAU_2023_0010** For Provision of Tractor to plough 80 feddans for the farmers group demo plots in 6 Payam's (Baggari, Bussere, Rocroc dong, Udici, Wau South and Wau North) in Jur and Wau Counties

Thank you for your cooperation.

Yours faithfully,



Clement Bazia · Logistics Manager
Wau field office, South Sudan

Hai Daraja, Wau, Western Bahr el Ghazal

MTN: +211 926 981 422 · Zain: +211 919 232 422

clement.bazia@malteser-international.org · Skype: Clement.bazia

www.malteser-international.org

Malteser International Europe/Malteser Hilfsdienst e. V., County Court Cologne, VR 4726

Executive Board: Verena Hölken, Dr. Elmar Pankau (Chair), Ulf Reermann,

Douglas Graf von Saurma-Jeltsch



Billing Address: Malteser Hilfsdienst e. V., Malteser International, Erna-Scheffler-Str. 2, 51103 Cologne, Germany

Legal advice: This communication is for use by the intended recipient and contains information that may be privileged, confidential or copyrighted under applicable law. If you are not the intended recipient, you are hereby formally notified that any use, copying or distribution of this e-mail, in whole or in part, is strictly prohibited. Please notify the sender by return e-mail and delete this e-mail from your systems.

Malteser Hilfsdienst e. V., Malteser International, Erna-Scheffler-Str. 2, 51103 Cologne, Germany

A. SPECIFICATION OF BIDDING

Related to our advertised Request for quotation **RFQ_WAU_2023_0010** For Provision of Tractor to plough 80 feddans for the farmers group demo plots in 6 Payam's (Baggari, Bussere, Rocroc dong, Udici, Wau South and Wau North) in Jur and Wau Counties

1. Description of the organization and its activities

Malteser International, the worldwide relief agency of the Sovereign Order of Malta for humanitarian aid, has more than 50 years of experience in humanitarian relief and covers around 100 projects in some 20 countries in Africa, Asia, and the Americas, annually. It provides aid in all parts of the world without distinction of religion, race, or political persuasion. Christian values and the humanitarian principles of impartiality and independence are the foundation of its work.

In South Sudan, Malteser International operates in Juba, Yei, Wau, and Uyujuke. In these locations, its activities include Health and Nutrition, Food Security and Livelihood, Water Sanitation and Hygiene and Health Programs

Objective of Request for Quotations: In accordance with the overall targets of above-mentioned operations, Malteser International plans to order For Provision of Tractor to plough 80 feddans for the farmers group demo plots in 6 Payam's (Baggari, Bussere, Rocroc dong, Udici, Wau South and Wau North) in Jur and Wau Counties

The technical specifications and conditions of the quoting process are described below in the Specification of Quoting and in the Annex 2: Bill of Quantity which are part of this Request for Quotations.

Companies are invited to present tenders complying with the requirements here below specified.

2. Tenders Presentation

The tender shall be received by or before **Submission dateline on 16th March 2023 at or before 4:00 pm** via E-mail: mb.procurement-juba@malteser-international.org or in sealed envelope to Malteser International Office, Plot No. 183 Hai Daraja Next to Care international Office in Wau in South Sudan.

The offer shall be written in English.

- If submitted in an envelope it must state, the following information:
 - Reference to the Bid Number
 - Address to which the offer is being submitted (see above)
- The envelope must state the following information:
 - Reference to the RFQ number
 - Address to which the offer is being submitted.
 - The words ***“Not to be opened before deadline”*** written in English.
- The offer should be valid for **30 days after the deadline.**
- The format BoQ can be used or a separate one depending on supplier's choice.

3. General conditions

- The tender shall be typed or written and signed on each page by the legal representative of the supplier,

Malteser Hilfsdienst e. V., Malteser International, Erna-Scheffler-Str. 2, 51103 Cologne, Germany

- The winning company might be requested to provide catalogues, pictures, technical descriptions and/or samples of items at the order stage when required,
- The prices of the tender will be expressed in United States Dollars. The prices must be on unit price basis,
- The prices will be considered fixed whereas Malteser International will not process Tax exemption. No additional change of whatsoever nature and type will be accepted by Malteser International,
- MI reserves the right to accept or reject all tenders depending on prevailing condition at the time.

4. Timetable

Activistes	Date	Time
Deadline for Subissions of tenders	16th March 2023	4 :00 pm
Opening of Submitted tenders	17th March 2023	-
Notification of Awards to the Successful supplier	27th March 2023	-

5. Validity of tenders

Each company is bound to the tender submitted for a period of 30 days from the deadline for submission of tenders.

6. Language of tenders

All tenders, official correspondence between companies and Malteser International, as well as all documents associated with the tender request will be in English.

7. Submission of tenders

All tenders must conform to the following conditions:

Each tender must be received by or before **Submission deadline on 16th March 2023 at or before 4:00 pm** via E-mail: mb.procurement-juba@malteser-international.org or in sealed envelope to Malteser International Office, Plot No. 183 Hai Daraja Next to Care international Office in Wau in South Sudan

8. Content of tender

All submitted tenders must conform to the requirements mentioned in the request for quotation. Furthermore, they must include the following documents:

Part 1 - For Provision of Tractor to plough 80 feddans for the farmers group demo plots in 6 Payam's (Baggari, Bussere, Rocroc dong, Udici, Wau South and Wau North) in Jur and Wau Counties.

The format BoQ can be use or a separate one depending on supplier's choice. Additional sheets may be attached for further details.

Part 2 – Documents to submit.

- Copy of the company's certificate of incorporation,
- Copy of Chamber of Commerce registration,
- Copy Tax Identification Certificate,
- Copy of Certificate of Operation,

Malteser Hilfsdienst e. V., Malteser International, Erna-Scheffler-Str. 2, 51103 Cologne, Germany

- Company's Bank Statement of last three months,
- Company's official address,
- Bank account details (where money would be paid),

9. Exclusion criteria

The following are exclusion criteria:

1. Not submitted the following company registration documents in South Sudan:

- 1.1.1. Copy of the company's certificate of incorporation,**
- 1.1.2. Copy of Chamber of Commerce registration,**
- 1.1.3. Copy Tax Identification Certificate,**
- 1.1.4. Copy of Certificate of Operation,**

2. Not bided according to the specification,

3. Mathematical error of total bided price $>\pm 2\%$.

10. Ownership of tenders

MI reserves/funds ownership of all tenders received. Therefore, bidders will not be able to stipulate requirements that their tenders are to be returned.

11. Opening of submitted tenders.

The tenders will be open on **17th March 2023** in Malteser International Office in Wau by the Evaluation Committee. The selection process will be recorded in writing by the Evaluation Committee.

12. Tenders' evaluation

The criteria applied for the evaluation will be the legal conformity, the price, the technical experiences, the compliance with technical specifications, quality standards of tractors and technical capacity to deliver. The work will be awarded to the winning bidder according to the timetable mentioned above.

13) Specific Technical and Financial Evaluation Criteria to standards:

- Comparative bid Analysis and justification basing on responsiveness of the selected supplier by internal committee,
- Framework Agreement (FA) will directly be issued to the selected supplier upon approval.

14) Terms of payment

The payment will be done in United States Dollar by bank transfer or cheque as specified below:

- Payment will be made in ten working days upon receipt of invoices from the supplier/contractor.

Annex 2: Bill of Quantity

For Provision of Tractor hire to plough 80 feddans for the farmers group demo plots in 6 Payam's (Baggari, Bussere, Rocroc dong, Udici, Wau South and Wau North) in Jur and Wau County.

Malteser Hilfsdienst e. V., Malteser International, Erna-Scheffler-Str. 2, 51103 Cologne, Germany

Sn #	Item Description	Unit	Quantity	Unit Cost (USD)	Total Cost (USD)
1	For Provision of Tractor hire to plough 80 feddans for the farmers group demo plots in 6 Payam's (Baggari, Bussere, Rocroc dong, Udici, Wau South and Wau North) in Jur and Wau Counties.	Feddan	80		

On behalf of Malteser International:

7th March 2023

Yours faithfully,



Clement Bazia · Logistics Manager

Wau field office, South Sudan

Hai Daraja, Wau, Western Bahr el Ghazal

MTN: +211 926 981 422 · Zain: +211 919 232 422

clement.bazia@malteser-international.org · Skype: Clement.bazia

www.malteser-international.org

Malteser International Europe/Malteser Hilfsdienst e. V., County Court Cologne, VR 4726

Executive Board: Verena Hölken, Dr. Elmar Pankau (Chair), Ulf Reermann,

Douglas Graf von Saurma-Jeltsch



Billing Address: Malteser Hilfsdienst e. V., Malteser International, Erna-Scheffler-Str. 2, 51103 Cologne, Germany

Legal advice: This communication is for use by the intended recipient and contains information that may be privileged, confidential or copyrighted under applicable law. If you are not the intended recipient, you are hereby formally notified that any use, copying or distribution of this e-mail, in whole or in part, is strictly prohibited. Please notify the sender by return e-mail and delete this e-mail from your systems.